



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/26159
26 de julio de 1993
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLES

CARTA DE FECHA 24 DE JULIO DE 1993 DIRIGIDA AL PRESIDENTE
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE
DE AZERBAIYAN ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Tengo el honor de comunicarle que la agresión armenia en el distrito de Agdam de la República Azerbaiyana ha provocado la enérgica condena de los principales países.

En particular, una declaración de Michael McCurry, portavoz del Departamento de Estado de los Estados Unidos de América, de fecha 23 de julio de 1993, afirma que "un ataque contra la ciudad azerbaiyana de Agdam por fuerzas armenias de Nagorno Karabaj pone en peligro los intentos de resolver pacíficamente el conflicto de Nagorno Karabaj. El Gobierno de los Estados Unidos condena enérgicamente esta acción, que no puede justificarse alegando legítima defensa. Pedimos a los armenios de Nagorno Karabaj que pongan fin a sus acciones militares hostiles y que se retiren completa e incondicionalmente de Agdam. También les exhortamos a que reconfirмен a la mayor brevedad posible su adhesión a la propuesta del Grupo de Minsk de la CSCE, cuyo propósito es aplicar la resolución 822 (1993) del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y allanar el camino hacia un arreglo pacífico y negociado de la controversia de Nagorno Karabaj.

La declaración señala además que "los azerbaiyanos, los armenios y los armenios de Nagorno Karabaj han aceptado la propuesta del Grupo de Minsk de la CSCE, que pide la retirada de todas las fuerzas ocupantes del distrito de Kelbadjar y de otras zonas recientemente ocupadas de Azerbaiyán, una cesación del fuego temporal, el despliegue de observadores internacionales y la reanudación de las negociaciones de paz. Esta propuesta sigue siendo la mejor oportunidad para poner fin a los combates. Lamentablemente, el ataque contra Agdam pone en tela de juicio el interés de los armenios de Nagorno Karabaj por lograr un arreglo pacífico del conflicto. Seguimos convencidos de que una solución pacífica beneficiará a los armenios de Nagorno Karabaj y les instamos a que abandonen sus intentos de resolver el conflicto por medios militares".

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Hassan A. HASSANOV
Embajador
Representante Permanente
